



---

## **Европейская экономическая комиссия**

### **Комитет по внутреннему транспорту**

#### **Всемирный форум для согласования правил в области транспортных средств**

##### **161-я сессия**

Женева, 12–15 ноября 2013 года

Пункт 4.10.2 предварительной повестки дня

**Соглашение 1958 года – рассмотрение проектов  
исправлений к существующим правилам,  
представленных GRSG**

### **Предложение по исправлению 4 к Пересмотру 3 Правил № 107 (транспортные средства М<sub>2</sub> и М<sub>3</sub>)**

#### **Представлено Рабочей группой по общим предписаниям, касающимся безопасности\***

Воспроизведенный ниже текст был принят Рабочей группой по общим предписаниям, касающимся безопасности (GRSG), на ее 104-й сессии (ECE/TRANS/WP.29/GRSG/83, пункт 6). Он основан на приложении II к докладу. Этот текст представляется на рассмотрение Всемирному форуму для согласования правил в области транспортных средств (WP.29) и Административному комитету (AC.1).

---

\* В соответствии с программой работы Комитета по внутреннему транспорту на 2010–2014 годы (ECE/TRANS/208, пункт 106, и ECE/TRANS/2010/8, подпрограмма 02.4) Всемирный форум будет разрабатывать, согласовывать и обновлять правила в целях улучшения характеристик транспортных средств. Настоящий документ представлен в соответствии с этим мандатом.

Приложение 4

*Рисунок 25*, уточнить надписи:

"Поперечное сиденье" и "Продольное сиденье"

Приложение 8

*Пункт 3.2.1* исправить следующим образом:

"3.2.1 Сиденья должны быть обращены либо вперед, либо назад по направлению движения, размещаться вблизи служебной(ых) двери (дверей), предназначенной(ых) для посадки и высадки и соответствующей(их) положениям пункта 3.1".

---